



**ISTITUTO COMPRENSIVO "SETTANNI-MANZONI"
RUTIGLIANO (BA)**

Prot. n.1120 / B15

Rutigliano, 12 febbraio 2019

**AVVISO PUBBLICO DI SELEZIONE PER IL CONFERIMENTO
DI INCARICO DI MEDIATORE CULTURALE IN LINGUA ALBANESE
A.S. 2018-19**

IL DIRIGENTE SCOLASTICO

- VISTO** il R.D. 18 novembre 1923;
- VISTA** la L. 15 marzo 1997, n. 59;
- VISTO** il D.P.R. 8 marzo 1999, n. 275;
- VISTO** il Decreto Interministeriale 28 agosto 2018, n. 129;
- VISTO** il D.Lgs. n. 165 del 30 marzo 2001;
- TENUTO CONTO** delle funzioni e dei poteri del Dirigente scolastico in materia negoziale;
- VISTO** il Piano Triennale dell'Offerta Formativa (PTOF)2018-21;
- VISTO** il Programma Annuale 2018;
- VISTA** la L. 241 del 7 agosto 1990;
- VISTO** il D.Lgs. 18 aprile 2016, n. 50, «*Codice dei contratti pubblici*» e il D.Lgs. 19 aprile 2017, n. 56 (cd. Correttivo);
- VISTO** la L. 296 del 2006, modificata dalla L. n. 208 del 2015, che prevede l' utilizzo delle Convenzioni stipulate da Consip;
- DATO ATTO** della non esistenza di Convenzioni Consip attive in merito a tale servizio;
- RITENUTO** che la prof.ssa Maria Melpignano, Dirigente dell'Istituzione scolastica, ricopre l'incarico di RUP e che non sussistono le condizioni ostative;
- CONSIDERATO** il numero elevato di alunni di cittadinanza albanese frequentanti la scuola primaria;
- RITENUTO** di individuare una professionalità di mediatore culturale con la
- NECESSARIO** conoscenza di lingua albanese;
- CONSIDERATO** di prevedere una durata contrattuale pari a tre mesi, entro e non oltre la fine delle attività didattiche, per un numero di ore pari a 30;
- VISTO** la Legge 23 dicembre 2005, n. 266 relativa all' acquisizione del CIG;
- TENUTO CONTO** degli obblighi di tracciabilità dei flussi finanziari;

CONSIDERATO che gli importi di cui al presente bando pari ad € 900,00 (lordo onnicomprensivo) trovano copertura nel bilancio per l'anno 2018; nell'osservanza delle disposizioni di cui alla legge del 6 novembre 2012, n. 190, recante *«Disposizioni per la prevenzione e la repressione della corruzione e dell'illegalità della Pubblica Amministrazione»*;

EMANA

il seguente **Bando di Selezione Pubblica** sulla base della valutazione dei titoli con **procedura aperta** ai sensi del D.Lgs. 18 aprile 2016, n. 50, *«Codice dei contratti pubblici»* e del D.Lgs. 19 aprile 2017, n. 56 (cd. Correttivo) mediante pubblicazione all'albo dell'Istituto scolastico per il conferimento di incarico di **Mediatore culturale in lingua albanese**.

CIG Z12705921 Cod. fatturazione UF907R

ART. 1 - CONTENUTO DELLA PRESTAZIONE

L'attività di mediazione linguistico culturale sarà finalizzata a facilitare l'inserimento di alunni di nazionalità albanese all'interno delle classi della scuola primaria con l'obiettivo primario di facilitare la loro integrazione nel contesto scolastico mediante l'alfabetizzazione in italiano L2. Il mediatore coadiuverà la scuola anche nelle comunicazioni scuola-famiglia, mediante traduzioni di informative varie.

ART. 2 - CONDIZIONI E DURATA DELL'INCARICO

Il contratto prevede lo svolgimento della prestazione per n. 30 ore complessive da svolgere entro il 12 giugno 2019, salvo disdetta scritta e motivata di uno dei contraenti.

Il contratto decorrerà dall'aggiudicazione formale in fase di istruttoria.

L'esperto redigerà una relazione conclusiva sull'attività svolta.

ART. 3 - SEDE DI SVOLGIMENTO

L'attività del mediatore sarà svolta presso la scuola primaria "G. Settanni", sita in Corso Cairoli n.10, Rutigliano.

ART. 4 - REQUISITI DI PARTECIPAZIONE

Possono partecipare alla selezione i candidati che, alla data di scadenza del termine per la presentazione delle domande, siano in possesso dei seguenti requisiti essenziali:

- Età non inferiore ad anni diciotto
- Conoscenza della lingua straniera per la quale si concorre: ALBANESE
- Conoscenza della lingua italiana (per i candidati che non abbiano la cittadinanza italiana)
- Non essere cessati dall'impiego presso una Pubblica Amministrazione a seguito di procedimento disciplinare o di condanna penale

- Copertura assicurativa dei rischi derivanti dall'incarico.

Il possesso dei requisiti sarà autocertificato, utilizzando l'apposito modello di domanda di partecipazione, di cui all'art. 5 comma 1 del presente avviso.

ART. 5 - PRESENTAZIONE DELLE DOMANDE

Tutti gli interessati dovranno far pervenire al protocollo dell'Ufficio Amministrativo di questa Istituzione scolastica, via mail pec, brevi manu e/o con raccomandata ar., **entro e non oltre le ore 12.00 del 28 febbraio 2019**, l'istanza in oggetto, in busta chiusa, con la dicitura in calce: **"Avviso pubblico selezione MEDIATORE CULTURALE in lingua albanese A.S. 2018/2019" CIG Z12705921. Non fa fede la data del timbro postale.**

La documentazione deve essere corredata di:

- ◆ Curriculum Vitae in formato europeo dal quale risulti il possesso dei requisiti culturali e professionali necessari, nonché di tutti i titoli validi come da tabella;
- ◆ Dichiarazione di disponibilità che dovrà contenere, oltre ai dati anagrafici, l'impegno a poter svolgere l'attività di Mediatore culturale;
- ◆ Allegato 1 e 2.

I dipendenti della Pubblica Amministrazione possono stipulare contratti solo se autorizzati per iscritto dal proprio Dirigente.

L'apertura delle buste avverrà il giorno 28 febbraio 2019 alle ore 13,00 presso l'Ufficio di Presidenza al Corso Cairoli 10 Rutigliano.

ART. 6 - COMPENSO ECONOMICO

Il Compenso economico spettante è pari a € 900,00 lordo onnicomprensivo. L'esperto dovrà rendere dichiarazione resa ai fini della legge 136/2010 e succ. modifiche sulla "tracciabilità dei flussi finanziari".

ART. 7 - COMPARAZIONE ED AGGIUDICAZIONE

Un'apposita commissione procederà all'esame delle candidature.

Ai candidati sarà assegnato un punteggio, secondo i parametri riportati in tabella, provvedendo a stilare una graduatoria in base a cui procedere all'aggiudicazione della gara.

Titoli di studio	Esperienze di mediatore culturale presso scuole primarie	Esperienze	Corsi di formazione/aggiornamento
------------------	--	------------	-----------------------------------

		presso enti e/o associazioni, aziende	
Laurea magistrale p. 5 Laurea triennale p.3 Max p.5 Corso di formazione per mediatore linguistico p.3	Per ogni esperienza p.2 Max p. 20	Per ogni esperienza p.1 Max p. 10	Per ogni corso p.1 min.20 ore Max p.5

ART. 8 - CAUSE DI RISOLUZIONE ANTICIPATA

Successivamente all'aggiudicazione e/o durante l'esecuzione del servizio, il venir meno dei requisiti prescritti nel bando di gara e il verificarsi di gravi inadempienze determinano la risoluzione anticipata del rapporto, fatto salvo il diritto ad ogni pretesa risarcitoria della Amministrazione previa espressa diffida. La risoluzione dà altresì alla stazione appaltante il diritto di affidare a terzi l'esecuzione del servizio, in danno dell'affidatario.

ART.9 - CONTROVERSIE

Il Foro competente è quello di Bari.

ART.10 - MODALITÀ DI ACCESSO AGLI ATTI

L'accesso agli atti degli offerenti è regolato dalla Legge n.241 del 07/08/90 e succ.mod. ed int.

ART.11 - RESPONSABILE DEL PROCEDIMENTO

Il Responsabile Unico del Procedimento è il Dirigente scolastico, prof.ssa Maria Melpignano.

ART.12 - INFORMATIVA AI SENSI DEL D.lgs 196/03 E Reg. UE 679/16

L'istituzione scolastica si impegna a trattare i dati forniti dai concorrenti esclusivamente per fini istituzionali. Nell'istanza di partecipazione gli offerenti dovranno sottoscrivere l'autorizzazione al trattamento dei dati ai sensi dell'art. 13 del D.Lgs 30 giugno 2003 n.196 e succ.mod oltre al Regolamento UE 679/16.

Il presente Bando è pubblicato sul sito della scuola Albo Pretorio.

**Il Dirigente scolastico
Prof.ssa Maria Melpignano**